



Consiliul
Uniunii Europene

Bruxelles
(OR. en)

14532/17

**Dosar interinstituțional:
2017/0213 (APP)**

RECH 374
FIN 732
COMPET 787
ENER 456

ACTE LEGISLATIVE ȘI ALTE INSTRUMENTE

Subiect: DECIZIE A CONSILIULUI de modificare a Deciziei 2003/76/CE de stabilire a măsurilor necesare pentru punerea în aplicare a Protocolului anexat la Tratatul de instituire a Comunității Europene, privind consecințele financiare ale expirării Tratatului de instituire a Comunității Europene a Cărbunelui și Oțelului (CECO) și Fondul de cercetare pentru cărbune și oțel

DECIZIA (UE) 2017/... A CONSILIULUI

din ...

**de modificare a Deciziei 2003/76/CE de stabilire a măsurilor necesare pentru
punerea în aplicare a Protocolului anexat la Tratatul de instituire
a Comunității Europene, privind consecințele financiare ale expirării
Tratatului de instituire a Comunității Europene a Cărbunelui și Oțelului (CECO)
și Fondul de cercetare pentru cărbune și oțel**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Protocolul nr. 37 referitor la consecințele financiare ale expirării Tratatului CECO
și la fondul de cercetare pentru cărbune și oțel, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la
Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 2 primul paragraf,

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

având în vedere aprobarea Parlamentului European¹,

hotărând în conformitate cu o procedură legislativă specială,

¹ Aprobarea din ... (nepublicată încă în Jurnalul Oficial).

întrucât:

- (1) Tratatul de instituire a Comunității Europene a Cărbunelui și Oțelului a expirat la 23 iulie 2002, în conformitate cu articolul 97 din tratatul menționat. Toate activele și pasivele Comunității Europene a Cărbunelui și Oțelului (CECO) au fost transferate Uniunii la 24 iulie 2002.
- (2) Protocolul nr. 37 ține seama de dorința de utilizare a fondurile CECO pentru cercetare în sectoarele legate de industria cărbunelui și oțelului și, în consecință, de necesitatea de stabilire a anumitor norme specifice în această privință. Articolul 1 alineatul (1) din Protocolul nr. 37 dispune că valoarea netă a activelor și pasivelor, astfel cum apar în bilanțul CECO din 23 iulie 2002, trebuie considerate active destinate cercetării în sectoarele legate de industria cărbunelui și oțelului, denumite „CECO în lichidare”. După finalizarea lichidării, urmează ca acestea să fie denumite „activele Fondului de cercetare pentru cărbune și oțel”.
- (3) De asemenea, Protocolul nr. 37 prevede că veniturile generate din respectivele active, denumite „fondul de cercetare pentru cărbune și oțel”, trebuie alocate în exclusivitate cercetării, în afara programului-cadru de cercetare, întreprinse în sectoarele legate de industria cărbunelui și oțelului, în conformitate cu dispozițiile Protocolului nr. 37 și ale actelor adoptate în temeiul acestuia.

- (4) La 1 februarie 2003, Consiliul a adoptat Decizia 2003/76/CE¹ care stabilește normele de punere în aplicare a Protocolului nr. 37.
- (5) Având în vedere reducerea excepțională, din cauza contextului caracterizat de rate reduse ale dobânzilor pe piețele de capital în ultimii ani, a veniturilor rezultate din activele CECO în lichidare dedicate cercetării în sectoarele legate de industria cărbunelui și oțelului, este necesară revizuirea normelor referitoare la anularea angajamentelor asumate în cadrul programului de cercetare al fondului de cercetare pentru cărbune și oțel (denumit în continuare „programul”), astfel încât cuantumurile corespunzătoare anulărilor de angajamente să fie puse la dispoziția programului. În plus, cuantumurile corespunzătoare anulărilor de angajamente care au avut loc începând cu 24 iulie 2002 ar trebui, de asemenea, să fie puse la dispoziția fondului de cercetare pentru cărbune și oțel.
- (6) Din același motiv, este necesar, de asemenea, să se revizuiască normele referitoare la cuantumurile recuperate în cadrul programului, astfel încât acestea să fie reportate în beneficiul programului, în temeiul dispozițiilor relevante privind veniturile alocate din Regulamentul (UE, Euratom) nr. 966/2012 al Parlamentului European și al Consiliului².
- (7) Prin urmare, Decizia 2003/76/CE ar trebui modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

¹ Decizia 2003/76/CE a Consiliului din 1 februarie 2003 de stabilire a măsurilor necesare pentru punerea în aplicare a Protocolului anexat la Tratatul de instituire a Comunității Europene, privind consecințele financiare ale expirării Tratatului de instituire a Comunității Europene a Cărbunelui și Oțelului (CECO) și Fondul de cercetare pentru cărbune și oțel (JO L 29, 5.2.2003, p. 22).

² Regulamentul (UE, Euratom) nr. 966/2012 al Parlamentului European și al Consiliului din 25 octombrie 2012 privind normele financiare aplicabile bugetului general al Uniunii și de abrogare a Regulamentului (CE, Euratom) nr. 1605/2002 al Consiliului (JO L 298, 26.10.2012, p. 1).

Articolul 1

Decizia 2003/76/CE se modifică după cum urmează:

1. La articolul 4, alineatele (4) și (5) se înlocuiesc cu următorul text:

„(4) Venitul nefolosit și creditele derivate din acest venit încă disponibile la 31 decembrie a unui an dat, precum și sumele recuperate, se reportează automat pe anul următor. Creditele respective nu pot fi transferate la alte articole din buget.

(5) Creditele bugetare care corespund anulărilor de angajamente se anulează în mod automat la sfârșitul fiecărui an financiar. Provizioanele pentru angajamentele eliberate ca rezultat al anulărilor se pun la dispoziția Fondului de cercetare pentru cărbune și oțel.”

2. Se introduce următorul articol:

„Articolul 1a

Suma corespunzătoare anulărilor de angajamente care au avut loc începând cu 24 iulie 2002 în temeiul articolului 4 alineatul (5) se pun la dispoziția Fondului de cercetare pentru cărbune și oțel la ...⁺.”

⁺ JO: a se introduce data intrării în vigoare a documentului st14532/17.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Articolul 3

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la ...,

Pentru Consiliu

Președintele
